



එම්. යූ. එම්. අලි සබ්රි, පා. ම.
எம். யூ. எம். அலி ஸப்ரி, பா. உ.
M. U. M. Ali Sabry, PC, M.P.
විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය
வெளிநாட்டு அலுவலர்கள் அமைச்சர்
Minister of Foreign Affairs

“Eid Al Fitr” Message

The enduring values of unity, peace, and empathy, which have come to define us, are honoured on this cherished occasion, which is steeped in spiritual significance and tradition. A time of festivity and communal unity characterises the conclusion of Eid Al Fitr, the Festival of Breaking the Fast. This occasion transcends religious and cultural barriers, serving as a poignant reminder of our universal humanity and shared aspirations. We reassert our dedication to principles of compassion, generosity and mutual respect, embracing the lessons learned during the holy month of Ramadan.

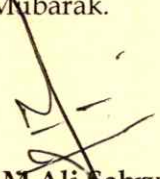
This year, as we join in the Eid celebrations, let us also pause to reflect on the challenges we face both locally and globally. May the joyful essence of Eid motivate us to extend a helping hand in solidarity and support for those requiring it, thereby fostering an inclusive community that values and respects the dignity of each person.

We are reminded, especially today, of the resilience and unity that define Sri Lanka. Our nation, a tapestry of diverse cultures and faiths, stands as a testament to the strength found in diversity. As we move forward, let the principles of Eid guide our collective efforts towards nurturing a peaceful, prosperous, and harmonious Sri Lanka. To our friends around the world, I extend a message of friendship and goodwill. In the true spirit of the festival, Let us strengthen our determination to overcome barriers and foster a global community characterised by partnership and understanding.

As we strive for greater success in the pursuit of peace and unity, may this Eid Al Fitr be more than a time for festivities. Let keep the people of Gaza in our prayers, and work towards a just and peaceful resolution to the difficulties they are going through. By working tirelessly to forge a more promising future for all, we can collectively uphold the principles that this day embodies.

May you and your loved ones be blessed with happiness, health, and prosperity.

Eid Mubarak.


M.U.M Ali Sabry
Foreign Minister of Sri Lanka



**එම්. යූ. එම්. අලි සබ්රි, පා. ම.
எம். யூ. எம். அலி ஸப்ரி, பார். உ.
M. U. M. Ali Sabry, PC, M.P.**

**විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය
வெளிநாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சர்
Minister of Foreign Affairs**

"රිද් අල් ෆික්ර්" සුභපැතුම් පණිවුඩය

අප නිර්වචනයට ලක් කරන්නා වූ සමගිය, සාමය හා සහකම්පනය යන විරස්ථායී සාරධර්ම, ආධ්‍යාත්මික සුවිශේෂිතවෙහි හා සම්ප්‍රදායේ මුල්බැසගෙන ඇති මෙම උතුම් අවස්ථාවේදී ගෞරවයට පාත්‍ර වෙයි. උපවාසය අවසන් කිරීමේ උත්සවය වන රිද් අල් ෆික්ර් උළෙලෙහි අවසානය උත්සවශ්‍රීයෙන් සහ ප්‍රජා සමගියෙන් පිරි සමයකින් සුවිශේෂි ලෙස සනිටුහන් කෙරෙයි. අපගේ විශ්වීය මනුෂ්‍යත්වය හා පොදු අපේක්ෂා පිළිබඳ හෘදයාගම සිහිකැඳවීමක් ලෙස ක්‍රියා කරන මෙම අවස්ථාව ආගමික හා සංස්කෘතික සීමා සමාතික්‍රමණය කරයි. පවිත්‍ර රාමුදාන් මාසය තුළ උගත් පාඩම් මනා ලෙස ග්‍රහණය කරගනිමින්, කරුණාව, ත්‍යාගශීලීත්වය හා අන්‍යෝන්‍ය ගෞරවය යන ප්‍රතිපත්ති කෙරෙහි ඇති අපගේ කැපවීම අපි යළි නඟවුරු කරන්නෙමු.

මේ වසරේ රිද් අල් ෆික්ර් උළෙල සමරන්නට අප එක් වන මොහොතේ, දේශීය වශයෙනුත් ගෝලීය වශයෙනුත් අප මුහුණ දෙන අභියෝග ගැන සිතා බලන්නට අපි මදකට නතර වෙමු. සහයෝගීතාව හා උදවු අවශ්‍ය කරන අයට සහයෝගයේ අත දිගු කරන්නට රිද් අල් ෆික්ර් ශ්‍රීතිමත් ජීවගුණය අප තුළ අභිප්‍රේරණය ඇති කරන්නවා, එමඟින්, සෑම පුද්ගලයකුගේම අභිමානයට වටිනාකමක් ලබාදෙන, එයට ගරු කරන, සියලු දෙනා අන්තර්ගත සමාජයක් ගොඩනැගේවා යන්න මගේ පැතුමයි.

ශ්‍රී ලංකාව නිර්වචනයට ලක් කරන්නා වූ ප්‍රත්‍යස්ථිතිය හා සමගිය, විශේෂයෙන්ම අද දින අපගේ මනසට නැගේ. විවිධ සංස්කෘති සහ ආගම්වලින් නිර්මිත විවිත්‍ර ගන්තමක් වූ අපගේ ජාතිය විවිධත්වය තුළ හමුවන්නා වූ ශක්තිමත්භාවයට සාක්ෂියකි. අප ඉදිරියට ගමන් කරන්නේ, සාමකාමී, සමාද්ධිමත් හා එකමුතු ශ්‍රී ලංකාවක් පෝෂණය කරන්නට අප දරන්නා වූ සාමූහික ප්‍රයත්නවලට මඟ පෙන්වන්නට රිද් අල් ෆික්ර් මූලධර්මවලට අපි ඉඩ හරිමු. ලොව පුරා සිටින අපගේ මිතුරන්ට මම මිත්‍රත්වයේ සහ හොඳහිතෙහි පණිවුඩයක් දිගුකරන්නෙමි. රිද් අල් ෆික්ර් සැබෑ හරය සිතෙහි දරා ගනිමින්, බාධක මැඩගෙන සහයෝගීතාවෙන් හ අවබෝධයෙන් සපිරි ගෝලීය ප්‍රජාවක් පොහොණි කිරීමෙහිලා අප තුළ ඇති තිර අදිටන අපි ශක්තිමත් කර ගනිමු.

සාමය හා සමගිය ප්‍රාප්ත කරගැනීමේ ව්‍යායාමයේ වඩාලාත් සාර්ථකඛවක් ලබා ගැනීමට අප ප්‍රයත්න දරන මේ අවස්ථාවේදී මේ රිද් අල් ෆික්ර් උළෙල හුදු ශ්‍රීති උත්සව පැවැත්වීමෙන් ඔබ්බට ගිය අවස්ථාවක් වේවායි යන්න මගේ පැතුමයි. ගාසා තීරයේ වසන ජනතාව වෙනුවෙන් යාඥා කොට ඔවුන් විදින්නා වූ අසීරුතා වලට සාධාරණ හා සාමකාමී විසඳුමක් ලබා දීම උදෙසා අපි කටයුතු කරමු. සියලු දෙනා උදෙසා වඩාත් අපේක්ෂා සහගත අනාගතයක් නිර්මාණය කිරීමට වෙහෙස නොබලා කටයුතු කිරීමෙන්, මේ දිනය මුර්තිමත් කරන්නා වූ මූලධර්ම සාමූහික වශයෙන් ඉහළට ඔසවා තබන්නට අපට පුළුවන.

ඔබගේ ඔබගේ ආදරණීයයන්ටත් සතුට, යහපත් සෞඛ්‍යය හා සමාද්ධිය උදා වේවා. "රිද් මුබාරක්"

එම්. යූ. එම්. අලි සබ්රි
විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය



එම්. යූ. එම්. අලි සබ්රි, ප. ම.
எம். யூ. எம். அலி சப்ரி, பா. உ.
M. U. M. Ali Sabry, PC, M.P.

විදේශ කටයුතු අමාත්‍ය
வெளிநாட்டு அலுவல்கள் அமைச்சர்
Minister of Foreign Affairs

ஈதல் பித்ர் நோன்புப் பெருநாள் வாழ்த்துச் செய்தி

புனித ரமழான் மாதத்தில் நாம் கடைப்பிடித்த தியாகங்கள்> நற்செயல்கள் அனைத்தையும் தொடர்ந்தும் பேணிவர இந்தப் புனிதமான ஈதல் பித்ர் நோன்புப் பெருநாள் தினத்தில் உறுதிபூண வேண்டும். ஒற்றுமை> அமைதி> தியாகம் பரஸ்பரத் தன்மை> பாரம்பரியங்களை கடைப்பிடித்தல் போன்றவைகளின் அடிப்படையில் பசித்திருந்து> விழித்திருந்து செய்த நல் அமல்கள் ஆண்மீகத்தை மேலும் வலுவடையச் செய்து> பூரணமான மனிதநேயம்> இரக்கத் தன்மை> விட்டுக்கொடுப்பு போன்றவற்றை எமக்கு கற்பித்துள்ளன.

உள்நாட்டிலும்> உலக அளவிலும் நாம் எதிர்கொள்ளும் சவால்களைப் பற்றி சிந்திப்பதுடன்> இப் பெருநாள் தினத்தின் மகிழ்ச்சியான சந்தர்ப்பத்தில்> தேவையுடையோருக்கு உதவிக்கரம் நீட்ட அனைவரும் ஒன்றிணைய வேண்டும்.

இலங்கையானது> பல்வேறு கலாச்சாரங்கள் மற்றும் நம்பிக்கைகளின் பன்முகத்தன்மையில் காணப்படும் வலிமைக்கு சான்று பகரும் அதே வேளை> நம் முன்னேற்றங்களின் போது அமைதியான> வளமான மற்றும் இணக்கமான நாட்டை கட்டியெழுப்புவதற்கான கூட்டு முயற்சிகளுக்கும் இப் பெருநாள் தினம் வழிகோலாக அமையட்டும். உலகெங்கிலும் உள்ள எமது உறவுகளிடம் நட்டபுடனும்> நல்லெண்ணத்துடனும் இதனைத் தெரிவிக்கிறேன்.

ஒற்றுமையுடன் நாட்டின் வெற்றிக்காக பாடுபடும் நமது ஒவ்வொரு நிமிடங்களும்> ஈதல் பித்ர் நோன்புப் பெருநாள் தினத்தில் பிரார்த்தனைகளாக அமைவதுடன்> காஸா மக்களையும் நமது பிரார்த்தனையில் உள்வாங்கி> அவர்கள் படுகின்ற சிரமங்களுக்கு நியாயமான மற்றும் அமைதியான தீர்வை பெற்றுக் கொள்ளவும் பிரார்த்திப்போம்.

நம்பிக்கையுடனும்> உளத்தாய்மையுடனும் நாட்டின் எதிர்காலம் சிறக்க பிரார்த்திப்பதுடன்> ஒற்றுமை மற்றும் மகிழ்ச்சியின்பால் ஈதல் பித்ர் நோன்புப் பெருநாளைக் கொண்டாடவும் எனது வாழ்த்துக்கள்.

ஈத் முபாறக்

எம்.யூ.எம் அலி சப்ரி, PC
வெளிவிவகார அமைச்சர்